

# АМЕРИКАНСКІЙ ПРАВОСЛАВНЫЙ ВѢСТНИКЪ

„American Orthodox Messenger“

15 East 97th Street, New York, N. Y.

VOL. XXIV.

OCTOBER 14th — 1923 — ОКТЯБРЯ 1-е

№ 17.

## УКАЗЪ

Его Святѣйшества, Патриарха Московскаго и всея Россіи

ТИХОНА

(Фотографія съ подлиннаго Указа)

*Высокопреосвященному Митрополиту Херсонскому и Сиссакскому, временно управляющему С. Американскаго Епархіею, протоиерею Седою Матковским - епископом Тимокским, с возведеніемъ его въ санъ Епископа въ Тимокѣ. Вънѣ, освѣдомившись о положеши С. Губернаторской Канцелярїи, призвавъ мнѣ надлежащимъ образомъ Васъ управляющимъ С. Американскаго Епархіею, с освобожденіемъ Васъ отъ управленія Херсонскою и Сиссакскою епархіями.*

*Определеніемъ Священнаго Синода отъ 14 июля 1922 года. Сани. Высокопреосвященство Митрополита временно управляющаго С. Американскаго Епархіею, протоиерею Седою Матковским - епископом Тимокским, с возведеніемъ его въ санъ Епископа въ Тимокѣ. Вънѣ, освѣдомившись о положеши С. Губернаторской Канцелярїи, призвавъ мнѣ надлежащимъ образомъ Васъ управляющимъ С. Американскаго Епархіею, с освобожденіемъ Васъ отъ управленія Херсонскою и Сиссакскою епархіями.*

*Патриархъ Московскій и всея Россіи*

*Сентябрь 29 снт  
1923 года*

*№ 41*

*Востокъ Канцелярїи Митрополита*

## ОБРАЩЕНІЕ

БОЖІЕЮ МИЛОСТІЮ ПАТІАРХЪ МОСКОВСКІЙ И ВСЕЯ РОССІИ  
СМИРЕННЫЙ ТИХОНЪ АРХИПАСТЫРЯМЪ, ПАСТЫРЯМЪ И ПАСО-  
МЫМЪ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ РОССІЙСКОЙ.

БЛАГОДАТЬ ВАМЪ И МИРЪ ГОСПОДА  
ДА УМНОЖИТСЯ.

Болѣе года прошло, какъ вы, отцы братья, не слышали слова моего... Тяжелое время переживали мы, и особенно тяжесть эта сильно сказывалась на мнѣ въ послѣдніе мѣсяцы. Вы знаете, что бывший у насъ соборъ мѣсяць тому назадъ постановилъ лишить меня не только сана патріарха, но даже монашества, какъ «отступника отъ подлинныхъ завѣтовъ Христа и предателя церкви». Когда депутація собора 8 мая объявила мнѣ такое рѣшеніе, я выразилъ протестъ, такъ какъ призналъ приговоръ неправильнымъ и по формѣ и по существу. По апостольскому правилу 74, епископъ зовется на судъ епископами, если онъ не послушаетъ, зовется вторично черезъ посылаемыхъ къ нему двухъ епископовъ, если опять не послушаетъ, зовется въ третій разъ черезъ двухъ и когда не явится, соборъ произноситъ о немъ рѣшеніе, и онъ да не мнится выходу имѣти, бѣгая отъ суда. А меня не только не звали на судъ, а даже не извѣщали о предстоящемъ судѣ, безъ чего формально и приговоръ не имѣетъ силы и значенія. Что касается существа дѣла, то мнѣ ставятъ въ вину, будто я всю силу своего моральнаго и церковнаго авторитета направлялъ на ниспроверженіе существующаго гражданскаго и общественнаго строя нашей жизни. Я, конечно, не выдаю себя за такого поклонника Совѣтской Власти, какими объявляютъ себя церковные обновленцы, возглавляемые нынѣшнимъ Высшимъ Церковнымъ Совѣтомъ, но за то я и далеко не такой врагъ ея, какимъ они меня выставляютъ. Если я первый годъ существованія Совѣтской Власти допускалъ иногда рѣзкіе выпады противъ нее, то дѣлалъ это вслѣдствіе своего воспитанія и господствовавшей на бывшемъ тогда соборѣ ориентации. Но со временемъ многое у насъ стало измѣняться и выясняться, и теперь напимѣрь, приходится просить Совѣтскую власть выступить на защиту обижаемыхъ русскихъ православныхъ въ Холмщинѣ и Гродненщинѣ, гдѣ поляки закрываютъ православныя церкви. Я, впрочемъ, еще въ началѣ 1919 года старался отмежевать цер-

ковь отъ царизма и интервенцій, а въ сентябрѣ того же 1919 года выпустилъ къ архипастырямъ и пастырямъ воззваніе о невмѣшательствѣ церкви въ политику и о повиновеніи распоряженіямъ Совѣтской Власти буде они не противны вѣрѣ и благочестію. Посему, когда нами узналось, что на Карловацкомъ соборѣ въ ноябрѣ 1921 года большинство вынесло рѣшеніе о восстановленіи династїи Романовыхъ, мы склонились къ меньшинству о неумѣстности такого рѣшенія. А когда въ мартѣ 1922 года стало намъ извѣстно обращеніе Президіума Высшаго Церковнаго Управленія заграницей о недопущеніи русскихъ делегатовъ на Генуэзскую конференцію, мы упразднили самое это Управленіе, учрежденное съ благословенія Константинопольскаго Патріарха. Отсюда видно, что я не такой врагъ Совѣтской Власти и не такой контр-революціонеръ, какъ меня представляетъ Соборъ.

Все это, конечно, мною было бы раскрыто на Соборѣ, если бы меня туда позвали и спросили, какъ и слѣдовало, чего, однако, не сдѣлали. Вообще о Соборѣ не могу сказать похвальнаго и утѣшительнаго. Во первыхъ, составъ епископовъ его кажется мнѣ страннымъ. Изъ 67 прибывшихъ архіереевъ мнѣ вѣдомы чело-вѣкъ 10—15. А где-же прежніе... Въ 16 правилѣ двухкратнаго Константинопольскаго Собора говорится «по причинѣ случающихся въ церкви Божіей распрей и смятеній», необходимо и сіе опредѣлить: отнюдь да не поставляется епископъ въ той церкви, которой предстоятель живъ еще и пребываетъ въ своемъ достоинствѣ, развѣ самъ добровольно отречется отъ епископства. То надлежитъ прежде привести къ концу законное изслѣдованіе вины, за которую онъ имѣетъ удаленъ быти, и тогда уже, по его низложеніи, вывести на епископство другого, вмѣсто его». А у насъ просто устраняли и назначали другихъ, часто вмѣсто выборовъ.

Во вторыхъ, какъ на бывшемъ соборѣ, такъ и въ Пленумѣ Высшаго Церковнаго Совѣта входятъ только «обновленцы» да и въ Епархіальномъ Управленіи

не можетъ быть членъ не принадлежащій ни къ одной изъ обновленческихъ группъ (§ 7). Это уже «насиліе» церковное... Кто и что такое церковные «обновленцы». Вотъ что говорили о нихъ еще въ 1906 г. мыслитель писатель, ставшій впоследствии священникомъ Вас. Свендинскій. «Современное церковное движеніе можно назвать либеральнымъ христіанствомъ, а либеральное христіанство только полуистина. Душа, разгороженная на двѣ камеры—религіозную и житейскую, не можетъ цѣликомъ отдаться ни на служеніе Богу, ни на служеніе міру. Въ результатъ получается жалкая полуистина, теплопрохладное либеральное христіанство, въ которомъ нѣтъ ни правды Божіей, ни правды человѣческой. Представители этого христіанства лишены религіознаго энтузіазма, среди нихъ нѣтъ мучениковъ, обличителей пророковъ. И союзъ церковно-обновленныхъ это не первый лучъ грядущей апокалипсической жены, облеченной въ солнцѣ, а одинъ изъ многихъ профессиональныхъ союзовъ, и я убѣжденъ, говоритъ Свендинскій, что настоящее религіозное движеніе будетъ не это и кажется оно со-всѣмъ не такъ (Вопросы Религіи 1906 г. вып. 1-ый 5—8 стр.).

И съ этимъ нельзя не согласиться, если обратить вниманіе на то, что занимаетъ нашихъ обновленцевъ, что интересуетъ ихъ, и къ чему они стремятся. Прежде всего — выгоды, чины, награды. Не согласныхъ съ ними стараются устранить, создаютъ себѣ должности и титулы, называютъ себя небывалыми митрополитами всея Россіи, архипресвитерами всея Россіи, изъ викарныхъ поспѣшаютъ въ архіепископы... И пусть бы дѣло ограничивалось названіями. Нѣтъ, оно идетъ дальше и серьезнѣе. Вводится женатый епископатъ, второбрачіе духовенства, вопреки постановленіямъ Трульскаго Собора, на что нашъ помѣстный соборъ не имѣетъ права безъ сношенія съ восточными патріархами, причемъ возражающіе противъ лишаются слова. Будемъ уповать, что у насъ, какъ говорится въ посланіи восточныхъ патріарховъ «хранитель благочестія есть тѣло церковное, т. е. народъ», который не признаетъ такихъ постановленій бывшаго собора.

Изъ постановленій его можно одобрить и благословить введеніе новаго стиля календарнаго и въ практику церковную. Объ этомъ мы еще вопрошали Константинопольскаго патріарха въ 1919 году, а насъ просятъ Управленія автономныхъ церквей въ Финляндіи, Эстляндіи.

Что касается моего отношенія къ Совѣтской Власти въ настоящее время, то я уже опредѣлилъ въ своемъ заявленіи на имя Верховнаго Суда, который я прошу измѣнить мѣру пресѣченія, т. е. освободить изъ подъ стражи. Въ томъ преступленіи, въ которомъ я признаю

себя виновнымъ, по существу виновно то общество, которое меня какъ главу православной церкви, постоянно подбивало на активныя выступленія тѣмъ или инымъ путемъ противъ Совѣтской Власти. Отнынѣ я опредѣленно заявляю всѣмъ тѣмъ, что ихъ усердіе будетъ совершенно напраснымъ и бесплоднымъ, ибо я рѣшительно осуждаю всякое посягательство на Совѣтскую Власти, откуда бы оно не исходило. Пусть заграничные и внутренніе монархисты и бѣлогвардейцы поймутъ, что я Совѣтской власти не врагъ. Япнялъ всю ту неправду и клевету, которой подвергается Совѣтская Власти, со стороны ея соотечественныхъ и иностранныхъ враговъ и которую они устно и письменно распространяютъ по всему свѣту. Не минули въ этомъ обойти и меня; въ газетѣ «Новое Время» отъ 5 мая за № 606 появилось сообщеніе, что будто бы мнѣ при допросахъ чекистами была примѣнена пытка электричествомъ. Я заявляю, что это сплошная ложь и очередная клевета на Совѣтскую Власти.

Богъ мира и любви да будетъ съ Вами...  
Донской монастырь, 28 іюня 1923 года.

**ПАТРИАРХЪ ТИХОНЪ**

«0»

**УКАЗЪ СВЯТѢЙШАГО ПАТРИАРХА ЕГО ВЫСОКО  
ПРЕОСВЯЩЕНСТВУ, МИТРОПОЛИТУ ПЛАТОНУ,  
УПРАВЛЯЮЩЕМУ С. АМЕРИКАНСКОЙ  
Е П А Р Х І Е Й**

Ваше Высокопреосвященство.

Въ апрѣлѣ прошлаго года, ко дню Св. Пасхи, кафедральный протоіерей Леонидъ Туркевичъ и протоіерей Петръ Поповъ, въ воздаяніе ихъ заслугъ на пользу С. Американской Церкви, награждены мною митрами. По имѣющимъ у меня свѣдѣніямъ сообщеніе о награжденіи названныхъ протоіереевъ Вами не получено, а по сему настоящимъ сообщаю Вамъ для свѣдѣнія и распоряженій.

Испрашивая Вашихъ св. молитвъ, съ совершенною преданностью остаюсь вашъ собрать во  
Христѣ

**ПАТРИАРХЪ ТИХОНЪ.**

Сентября 29 дня,  
1923 года.

№ 42.

Москва, Донской монастырь.

«0»

## КЪ ПАСТЫРЯМЪ И ПАСОМЫМЪ НАШЕЙ ЕПАРХІИ.

Мнѣ стало извѣстнымъ, что старый славный миссіонеръ нашей Епархіи Протоіерей Венедиктъ Геронимовичъ Туркевичъ въ настоящее время живетъ въ крайней нуждѣ и безъ мѣста, такъ какъ излюбленное имъ и почти исключительно его трудами и заботами живущее училище закрыто теперь тѣми, кому свѣтъ русской православной вѣры и ученія рѣжетъ глаза.

Почтенный о. Протоіерей желалъ бы снова жить и работать съ нами.

Это большое утѣшеніе и отрада для всѣхъ насъ, хорошо его знающихъ и искренно и глубоко уважающихъ.

Но у него нѣтъ средствъ на дорогу. Семья у него большая и денегъ надо порядочно.

Даю отъ себя на это дѣло 25.00 и приглашаю къ этому всѣхъ, кому дорогъ нашъ дорогой о. Венедиктъ.

Митрополитъ ПЛАТОНЪ.

20 сент. 1923 г.

Деньги направлять о. Прот. П. Попову.

«0»

## ОБНОВЛЕНІЕ ХРАМА ВЪ СИНГАКЪ, Н. Дж.

Такія событія, какъ обновленіе храма приходскаго, дышать въ наши дни идиллію на фонѣ сумеречной дѣйствительности. Тѣмъ не менѣе идиллія эти факты нашей епархіальной жизни.

По приглашенію прихожанъ и о. настоятеля прихода, о. Аркадія Піотровскаго, посѣщенъ былъ Владыкою Митрополитомъ приходъ въ Сингакъ, Н. Дж. Непосредственно за шумнымъ и кипучимъ жизнью Нью Йоркомъ, — тихая деревенская жизнь пригородовъ Джерси Сити и совсѣмъ «фармерская» Сингака. Въ сторонѣ отъ большихъ городовъ, примыкая къ лѣсистымъ холмамъ, Сингакъ, а еще больше та часть его, гдѣ построенъ привѣтливый деревянный его храмъ, кажется на краю свѣта. Вотъ, подумаешь, горка подъ лѣсомъ, а тамъ и конецъ свѣта. Ничуть не бывало. Когда Владыка Митрополитъ подѣхалъ въ день освященія храма къ улицамъ, гдѣ живутъ русскіе, его встрѣтило парадное шествіе съ флагами, съ музыкою, съ цвѣтами въ рукахъ парадирующихъ дѣтей младшаго и старшаго возраста. Цѣлый міръ, громадная колонія, Гарфильдъ, Пассайкъ, Джерси Сити, выслали сюда своихъ представителей. Правда, все это были наши русскіе съ восточной стороны Сингака, а не съ западной, что за горою лѣистой находится. Такъ что въ обществѣ отъ мѣстности, что мы на «срѣду свѣта» — съ ихъ миссионерствомъ хотя и было скрашено, но въ обществѣ н разсѣялось...

Праздникъ прошел торжественно. Участниковъ освященія престола и сослужащихъ Владыкѣ Митрополиту священниковъ было восемь человекъ. Пѣли роскошно, съ воодушевленіемъ. Проповѣдывали о. А. Никонинъ и о. І. Телепъ. Красочный солнечный день превалилъ картинѣ церковнаго торжества, приободѣ съ св. мощами храма, весьма радостный видъ. Уфимиль паству Сингакскую своею проповѣдью Владыка Митрополитъ почти до слезъ умиленія. Не бо-

ясь упрека въ рѣчи на чужомъ языкѣ, Владыка просто и сердечно высказывалъ предъ мѣстными «карпатороссами» на чисто общелитературномъ языкѣ всю цѣнность ихъ любви къ православію и ихъ сердечное всецѣлое тяготѣніе къ общей нашей Святой Руси. Хвалили ихъ усердіе, звали ихъ на новыя жертвы въ пользу ихъ святыни — храма Божія и въ пользу служителей этого храма и школы при немъ, увѣщевалъ быть единомышленными, вѣрными и бодрыми хранителями въ предѣлахъ Америки того крѣпкаго православнаго русскаго духа, которымъ красится и веселится жизнь ихъ и ради котораго они имѣютъ почтеніе и помощь у благородныхъ хозяевъ этой страны — американцевъ. Испрашивая благодушнымъ сингакцамъ Божіе благословеніе, Святитель Американской Церкви привлекъ ихъ дѣтски настроенныя сердца къ себѣ, какъ Отца и Архипастыря, на годы и годы... Въ отвѣтъ на Владичнія слова принесена была благодарность отъ прихода какъ его настоятелемъ, о. Піотровскимъ, поднявшимъ маленькій приходъ на уровень благоустроенныхъ старыхъ приходовъ Епархіи, и церковнымъ комитетомъ, въ которомъ наравнѣ съ убѣжденными сѣдиною старцами являлись работниками и краснощекіе новые ревнителі православія изъ Сингакской русской колоніи.

Конечно, былъ снимокъ на фотографическую пластинку. Къ сожалѣнію, фронтъ участниковъ настолько былъ раздвинутъ, что воспроизводитъ одну часть снимка было бы какъ бы обидою для позировавшихъ въ другой ея части. Тѣмъ не менѣе, благодущіе симъ что будетъ поколеблено считаешь, которые ликовали отъ присутствія среди нихъ «бѣлоклубочнаго Владыки Митрополита». Торжество оставило сильное впечатлѣніе и простотою и сердечностью отношеній между Архипастыремъ и его пасомыми.

«0»

## АРХІЕРЕЙСКІЯ ПОСѢЩЕНІЯ ПРАВОСЛАВНЫХЪ ЦЕРКВЕИ ВЪ ЗАПАДНЫХЪ ШТАТАХЪ

Епископомъ Чикагскимъ Теофиломъ посѣщены слѣдующія церкви въ Западныхъ Штатахъ Америки:

Въ день Св. Троицы и въ день Св. Духа Преосв. Еп. Теофилъ совершилъ божественныя службы въ г. Сеаттлѣ, шт. Вашингтонъ, въ Свято-Спиридоньевской церкви тамошняго прихода. Общеніе съ русскими студентами, прибывшими сюда изъ Сибири и продолжающими свое, прерванное войною, образование въ университетахъ Америки, наложило особый отпечатокъ на это посѣщеніе. Русскіе интеллигенты съ отрадою принимали «русскаго» Владыку, впервые переживая такой духовный интересъ на почвѣ Америки. Русскій православный духъ получилъ живительную силу отъ бодрящихъ рѣчей Преосвященнаго.

15 и 16 мая (28 и 29) были, такимъ образомъ, дѣйствительными праздниками для православныхъ въ Сеаттлѣ.

День 30 мая («Декорейшонъ Дей») проведенъ Владыкою въ г. Портландѣ, Орег., гдѣ божественная литургія привлекла въ небольшую часовню значительное количество и мѣстныхъ грековъ и туристовъ. Въ соотвѣтствіе принятому на Востокѣ Штатовъ обычаю совершать Богослуженіе въ этотъ день въ Свято-Тихоновской обители, на плоскогорьи Пенсильваніи, совершенно и здѣсь, на Западѣ Штатовъ, богослуженіе въ горномъ участкѣ, близъ къ природѣ.

На обзорѣніе Санъ-Франциско съ его окрестностями была отдана мѣсячная остановка въ теченіи іюня. 1-го іюня Преосвященный Теофилъ прибылъ въ городъ и имѣлъ службы въ Свято-Троицкомъ соборѣ 3-го и 10-го іюня. Описанія этихъ богослуженій уже сообщены, 17-го іюня богослуженія совершены въ Джэксонѣ. Жителей Санъ-Францискаго пригорода, города Берkeley Владыка обрадовалъ молитвою съ ними 20-го іюня. Такъ что тамошняя околица, русскіе, какъ и немалочисленные старожилы сербы могли не одинъ разъ видѣть, слышать и бесѣдовать съ православнымъ Владыкою, давая на его обсужденіе какъ общественныя свои церковныя недоумѣнія, такъ зачастую и свои личныя духовныя нужды. Для потрема мѣстнаго православнаго населенія это архіерейское посѣщеніе С. Франциско принесло, несомнѣнно, большую пользу, оживило мѣстную церковную жизнь и дало ей новые горизонты. Благодарность посѣтившему С. Франциско Владыкѣ Теофилу соединялась съ сыновнею признательностью Высокопреосвященному Владыкѣ Митрополиту, соизволившему дать благословеніе и разрѣшеніе своему Викарію на это обзорѣніе имъ Западна Америки. 24-е

іюня было отдано г. Лосъ Анджелосу и тамошней православной колоніи.

28-го іюня Вл. Теофилъ оставилъ гостепріимный и родной ему городъ С. Франциско для слѣдованія въ г. Денверъ, куда направлялся какъ по порученіямъ Владыки Митрополита, такъ и по усиленнымъ просьбамъ тамошнихъ русскихъ не миновать ихъ въ своемъ объездѣ приходоу Западныхъ Штатовъ. 1-го іюля было архіерейское богослуженіе въ Денверской церкви, съ послѣдовавшимъ за службою церковно-приходскимъ митингомъ. Для умиротворенія и улаженія мѣстныхъ приходскихъ дѣлъ, конечно, архіерейское посѣщеніе внесло значительную долю пользы, ободривши православную часть прихода въ противовѣсь тяготѣющимъ къ униі. 8-го іюля Преосв. Владыка былъ въ Чикаго, а на праздникъ Петра и Павла (12-го іюля) представлялся его Высокопреосвященству, Владыкѣ Митрополиту въ Нью-Йоркѣ.

## ОТЪ ЕПАРХІАЛЬНАГО СОВѢТА

Симъ объявляется по приходамъ и причтамъ Сѣверо-Американской Православной Церкви, что, въ виду помѣщаемыхъ въ новоизданномъ отъ Совѣтскаго Правительства Календарѣ на 1924-й годъ (о каковомъ публикуются объявленія въ большевистствующихъ изданіяхъ въ Америкѣ) непочтительныхъ, гнусныхъ и богохульныхъ выраженій относительно Церкви и Христіанской Религіи, — такіе Совѣтскіе Календари на 1924 годъ для православныхъ вѣрныхъ чадъ Церкви не одобряются къ употребленію и обращенію.

Означенное постановленіе Епархіальнаго Совѣта утверждено Его Высокопреосвященствомъ. Митрополитомъ всея Америки и Канады ПЛАТОНОМЪ резолюціею отъ 5-го сего Ноября 1923 года.

Симъ объявляется, что вслѣдствіе поступающихъ сообщеній изъ Россіи, особенно съ юга ея, о томъ, что въ многихъ мѣстахъ, по случаю засухи и бездождія, ощущается острый недостатокъ въ средствахъ для продовольствія, что для многихъ лицъ и семействъ равносильно голоду, пожертвованія въ Комитетъ въ пользу голодающихъ въ Россіи должны направляться по адресу Комитета, на имя Казначей прот. Петра Попова, 15 Е. 97 стр. Нью-Йоркъ Сити.

Означенное постановленіе Епархіальнаго Совѣта резолюціею Высокопреосвященнѣйшаго Владыки митрополита ПЛАТОНА отъ 5-го Ноября 1923 года

у т в е р ж д е н о.

**AMERICAN CHURCH HISTORY.**

by Rev. CHARLES T. BRIDGEMAN

**Introduction.**

A. Why orthodox clergy in America should know the history and spirit of American Christianity.

1. Religious movements and persecutions in Europe contributed largely to the founding of the American colonies. Ex: Puritans, quakers.

2. Religious ideals of colonists modified their forms of civil government. Ex: Puritan, individualism and democratic Ideals.

3) Religious schisma in colonial America influenced history of colonies. Ex: Rhode Island.

4) Religious conditions in America today affect social life —

a) Puritanical ideals seen in Sunday laws, Prohibition.

b) Ecclesiastical antagonism and the Klux Klan.

5. For Russian clergy it is necessary to know

a) The relation of Church and State.

b) Their fellow workers in the Christian World.

c) Social ideas in America.

d) Church unity movements common in America

B. Why the study of American Christianity must begin with understanding of Western European Church history and the Protestant Reformation.

1) America is a colony of Europe and heir

of her ideas.

2) The discovery of America in 1492 coincides with the Renaissance in Europe and the beginning of the Modern World. This period sees growth of new nationalism and religious reformation.

3. American Church and civil history bound up the history of reform in Europe.

4. Therefore to understand America today we must understand Europe, Ex: A Pennsylvania town has a German Lutheran, a German Reformed, a Swedish Lutheran, a Presbyterian, a Baptist, and an Episcopalian and a Roman Catholic Church.

All these resulted from events started 400 years ago

C. Russian students must understand the relation between protestantism in Europe and America and the Raskol in Russia.

1) The chief difference between the Reformation and the Raskol.

2. The Similarities of them.

3. The relations of Protestants today towards the Raskol in Russia and efforts to "reform" the Orthodox Church. Ex: Baptists and Methodists.

D. Method of the Course.

1. Lectures and discussion.

2. Outlines of lectures to be given out which are to be supplemented by notes in class.

3. Outside reading.

4. Final Examination.

**ПОЖЕРТВОВАНІЯ**

въ порядкѣ ихъ поступленій на предметъ оказанія вспомошествованія страдающему о. Іоанну Ольшевскому.

Сент 1. Прот. Леонидъ Туркевичъ .....	5.00
Прот. Іасонъ Каппанадзе .....	5.00
3. Благоч. свящ. Іосифъ Стефанко .....	5.00
Матушка А. Стефанко .....	5.00
Свящ. Петръ Ткачъ .....	2.00
Свящ. Василий Амаговъ .....	1.00
Свящ. Харитонъ Вельма .....	2.00
4. Свящ. Афанасій Корнильевъ .....	3.00
Свящ. Петръ Гончакъ .....	1.00
Свящ. Дмитрій Крышка .....	3.00
5. Прот. Іоаннъ Козицкій .....	3.00
7. Архим. Іоанникій Красковъ .....	5.00
Свящ. Даніилъ Гилевичъ .....	5.00
8. Свящ. Симеонъ Фиголь .....	10.00
Іеромон. Іаннѣя Злобинъ .....	1.00
Свящ. Стефанъ Бурдыковъ .....	2.00
10. Прот. Іаковъ Григорьевъ .....	5.00

Свящ. Стефанъ Подлускій .....	2.00
Прот. Владиміръ Саковичъ .....	5.00
Свящ. Григорій Паламарчукъ .....	5.00
Свящ. Сергій Денисовъ .....	2.00
Діаконъ Леонидъ Сидтъ .....	2.00
11. Прот. Василий Орановскій .....	23.00
Свящ. Антоній Дьяченко .....	9.32
12. Свящ. Петръ Дзубай .....	2.00
Свящ. Петръ Карель .....	2.00
13. Прот. Ілья Клопотовскій .....	8.00
Свящ. Георгій Поповъ .....	3.00
15. Свящ. Феодоръ Кондратикъ .....	2.00
18. Свящ. Іоаннъ Зарошинскій .....	2.00
19. Свящ. Іосифъ Антоновъ .....	5.00
21. Псалом. С. Сычукъ .....	2.00
Игумень Ігнатій Фаловскій .....	2.00
<b>Итого .....</b>	<b>139.32</b>

Пріемъ пожертвованій продолжается.

Съ братскимъ почтеніемъ —

Благ. прот. І. Каппанадзе.

22 Сент. 1923 г.  
Кливлендъ, Огайо.

**ВОЗЗВАНІЕ.**

**Возлюбленные о Господѣ отцы и братія.**

Прослуживъ алтарю Господню въ санѣ священника 40 лѣтъ и состоя редакторомъ-издателемъ довольно распространеннаго въ Америкѣ вѣручительнаго и религиозно-нравственнаго журнала «Духовная Бесѣда» 10 лѣтъ, я, въ настоящее тяжелое время, по независящимъ отъ меня обстоятельствамъ, лишень и той и другой дѣятельности! Въ 1918 г. журналъ прекратилъ свое существованіе, а 9 апрѣля с. г. закрыта Кіево-Сулимовская церковь, настоятелемъ которой я былъ въ послѣдніе годы. Такимъ образомъ въ преклонныхъ лѣтахъ я и моя семья, состоящая изъ 3-хъ душъ остались бѣзъ всякихъ средствъ къ существованію, испытывая острою нужду и въ пищѣ и въ одеждѣ, для пріобрѣтенія которой нужно имѣть колоссальныя средства. Принимая во вниманіе, что священники и граждане великой Американской рес-

публики находятся въ лучшихъ матеріальныхъ условіяхъ, чѣмъ граждане Русскіе пережившіе тяжелые годы имперіалистической и гражданской войны, обращаюсь къ нимъ съ покорнѣйшею просьбою: помочь мнѣ деньгами, продуктами (можно всемъ, но главнымъ образомъ сахаромъ) и вещами: матеріаломъ для обуви, полотномъ для бѣлья и матеріей для одежды. За всякое пожертвованіе приношу напередъ искреннюю признательность и благодарность. Буду молить Господа о здравіи и благополучіи своихъ благодѣтелей.

- Прошу другія газеты и журналы перепечатать настоящее мое воззваніе.

Протоіерей Серапіонъ Брояковскій.

Адресъ для писемъ и посылокъ:

Россія, г. Кіевъ, Кругло-Университетская ул.  
Д. № 6-а кв. 6.

Целлулоидные, кабинетнаго размѣра, портреты  
Святѣйшаго Патріарха

**Т И Х О Н А**

могутъ быть получаемы чрезъ редакцію  
«Американскаго Православнаго Вѣстника»,

**ЗА \$1.60 СЪ ПЕРЕСЫЛКОЮ.**

Красивый, современный, настольный или настѣнный портретъ. Не требуетъ рамки. Лучшее украшеніе для дома и квартиры русскаго православнаго человѣка.

“AMERICAN ORTHODOX MESSENGER”

15 E. 97th St., New York, N. Y.

«АМЕРИКАНСКІЙ ПРАВОСЛАВНЫЙ ВѢСТНИКЪ»  
на 1923-й годъ.

Оффиціальныи органъ Сѣв.-Американской епархіи.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА:

На годъ ..... \$3.00  
На полгода ..... 1.50

Редакторъ: Прот. Л. Турневичъ.

**МАСТЕРСКАЯ**

ЦЕРКОВНЫХЪ ОБЛАЧЕНІЙ РАЗНЫХЪ  
ЦВѢТОВЪ ХОРОШЕЙ ПАРЧИ.

Имѣю готовыя ризы и шью на заказъ: Хоругви и плащеницы, рясы, подрясники, скифы, и камилавки.

Для о.о. настоятелей и церковныхъ комитетовъ  
выгодныя условія.

Rew. S. Nikulnikoff

347 East, 14th Street, New York City

**MONOLIT  
PRESS**

347 East 14 Street,  
NEW YORK

Phone' Lexington 4479.

Типографія “MONOLIT PRESS”, располагая обширнымъ запасомъ русскіихъ и англійскіихъ шрифтовъ, принимаетъ заказы на печатаніе книгъ, брошюръ, періодическихъ изданій, объявленій, рекламъ, бланковъ, почтовой бумаги, конвертовъ, карточекъ и проч.

Телефонъ Книжнаго Склада  
Lenox 9718.

Телефонъ Типографіи  
Lexington 4479.

# Торговый Домъ

## «МОНОЛИТЪ»

### MONOLIT Co.

6 East 97 Street

New York N. Y.

1. СКЛАДЪ СВЯЩЕННЫХЪ ОДЕЖДЪ, СВЯЩЕННЫХЪ СОСУДОВЪ И ПРЕДМЕТОВЪ ЦЕРКОВНОЙ УТВАРИ.
2. КНИЖНЫЙ СКЛАДЪ И ПРИ НЕ МЪ БИБЛИОТЕКА — ЧИТАЛЬНЯ.
3. ИЗДАТЕЛЬСКИЙ ОТДѢЛЪ.
4. ТИПОГРАФІЯ
5. СКЛАДЪ КУСТАРНЫХЪ ИЗДѢЛІЙ

#### СКЛАДЪ СВЯЩЕННЫХЪ ОДЕЖДЪ, СОСУДОВЪ И ПРЕДМЕТОВЪ ЦЕРКОВНОЙ УТВАРИ

имѣетъ и изготовляетъ: КРЕСТЫ — напрестольные, наперсные и натѣльные (различныхъ размѣровъ, изъ различныхъ матеріаловъ, придерживаясь строго образцовъ, установленныхъ прежде). ИКОНЫ (образа) и иконки (образки) Спасителя, Божіей Матери (Казанской, Иверской, Тихвенской, Владимірской) Святыхъ Угодниковъ, Учителей и Праведниковъ Православной церкви — различныхъ размѣровъ, на картонѣ, полотнѣ, деревѣ, жести, цинкѣ (въ ризахъ и въ кіотахъ). Живопись иконъ — исключительно прежняя, утвержденная Синодомъ. Священные одежды, облаченія, покровы, завѣсы, хоругви, священные сосуды и прочіе предметы церковной утвари изготовляются по заказу.

Церковныя свѣчи отпускаются по заводскимъ цѣнамъ. Имѣются въ ограниченномъ количествѣ БОГОСЛУЖЕБНЫЯ КНИГИ и приступлено къ переизданію таковыхъ въ порядкѣ поступившихъ уже заказовъ и дальнѣйшей потребности.

#### ТИПОГРАФІЯ

обладаетъ большимъ выборомъ иностранныхъ и русскихъ шрифтовъ. Принимаетъ работы: отъ ливитныхъ карточекъ до художественныхъ воспроизведеній. Выполняются заказы цинкографическихъ и хромофотографическихъ работъ.

#### КНИЖНЫЙ СКЛАДЪ

имѣетъ большой выборъ русскихъ изданій. Складъ находится въ непрерывной связи съ русскими издательствами Европы и обеспеченъ срочнымъ полученіемъ всѣхъ новинокъ книжнаго рынка. Имѣются запасы переизданныхъ произведеній русскихъ классиковъ, учебниковъ и дѣтскихъ книгъ. Ожидается транспортъ книгъ изданія до-революціоннаго періода, относящихся къ памятникамъ русскаго искусства и творчества. Обращено особое вниманіе на накопленіе запасовъ книгъ; 1. Священныхъ, Богослужебныхъ и учебныхъ по Закону Божьему (исключительно изданій Синодальнаго и Епархіальныхъ) 2. учебниковъ русской грамоты (буквари, первыя книги для чтенія, хрестоматіи), отечественной исторіи и географіи Россіи, пригодныхъ въ приходскихъ и начальныхъ школахъ Америки. При книжномъ складѣ бібліотека — читальня для городскихъ и иногороднихъ подписчиковъ. Въ читальнѣ предоставляются для бесплатнаго пользованія русскія газеты и журналы, издающіеся въ Европѣ.

#### НА СКЛАДЪ КУСТАРНЫХЪ ИЗДѢЛІЙ

имѣются работы русскихъ кустарей по дереву, металламъ, кости, матеріямъ и разнообразныя вышивки (русскія кружева, филе и проч.).

Каталоги предметовъ церковной утвари, книжнаго склада, бібліотеки, правила пользованія книгами изъ бібліотеки, образцы типографскихъ шрифтовъ и подробные ПРОСПЕКТЫ по каждому изъ отдѣловъ Торговаго Дома МОНОЛИТЪ — высылаются по требованію.

Церковнымъ приходамъ, школамъ, отцамъ настоятелямъ церквей, общественнымъ организациямъ, — предоставляется соотвѣтствующая скидка

Мелкіе заказы выполняются наложеннымъ платежомъ, крупныя — по полученію надлежащаго задатка